



### Address:

4903 – 45<sup>th</sup> Street S.W. Calgary, Alberta T3E 3W5 Canada

### Office Hours:

Mon-Thursday: 8:30am - 4:00pm Friday- Sunday - Closed Closed Statutory Holidays

### Telephone:

403-249-4818, press 0

**Pastoral Emergencies:** 403-249-4818, press 9

### Email:

Office@Protomartyr.ca Coordinator@Protomartyr.ca

### Parish Website:

www.saintstephencalgary.ca

### Facebook:

https://www.facebook.com/ protomartyr.ca

### **Eparchy Website:**

www.edmontoneparchy.com

### **DIVINE LITURGIES**

### **Sunday Services:**

8:30am - Ukrainian / English 10:30am - English

1:00pm - Arabic / English [Melkite]

5:00pm - English

### Weekday Services:

Wednesday, Thursday & Saturday English @ 9:00 am

Friday at Westview Lodge-English @ 10:00 am

# ST. STEPHEN PROTOMARTYR UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

SEPTEMBER 1<sup>st</sup>, 2019

# **Twelfth Sunday after Pentecost**

Beginning of the Indiction, that is, the New Year

### Troparia and Kontakia

Troparion: Let the heavens be glad, let the earth rejoice,\* for the Lord has done a mighty deed with His arm.\* He trampled death by death. He became the first-born of the dead;\* He saved us from the abyss of Hades\* and granted great mercy to the world.

Troparion: Rejoice, Virgin Mother of God, full of grace,\* harbour and protection of the human race:\* from you the Redeemer of the world was incarnate.\* For only you — ever blessed and glorified — are Mother and Virgin.\* Pray to Christ our God to grant peace to the world.

Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit.

Kontakion: You rose from the tomb, O compassionate Lord,\* and led us out from the gates of death.\* Today Adam exults and Eve rejoices,\* and the prophets together with the patriarchs\* unceasingly acclaim the divine might of Your power.

Now and for ever and ever. Amen.

Kontakion: You dwell on high, O Christ the King,\* Creator and Builder of all that is seen and unseen.\* You made seasons and time and the day and night.\* Now bless the crown of the present year.\* Guard and protect our country, this city and your people,\* O Lord, so rich in mercy.

**Prokeimenon:** Sing to our God, sing; sing to our King, sing.

verse: Clap your hands, all you nations; shout unto God with the voice of joy.

**Prokeimenon:** Great is our Lord and great is His strength;\* and of His knowledge there is no end.

**Epistle:** A reading from the First Epistle of the holy Apostle Paul to the Corinthians

Brothers and Sisters, I would remind you of the good news that I proclaimed to you, which you in turn received, in which also you stand, through which also you are being saved, if you hold firmly to the message that I proclaimed to you—unless you have come to believe in vain.

For I handed on to you as of first importance what I in turn had received: that Christ died for our sins in accordance with the scriptures, and that he was buried, and that he was raised on the third day in accordance with the scriptures, and that he appeared to Cephas, then to the twelve. Then he appeared to more than five hundred brothers and sisters at one time, most of whom are still alive,

though some have died. Then he appeared to James, then to all the apostles. Last of all, as to one untimely born, he appeared also to me. For I am the least of the apostles, unfit to be called an apostle, because I persecuted the church of God. But by the grace of God I am what I am, and his grace toward me has not been in vain. On the contrary, I worked harder than any of them—though it was not I, but the grace of God that is with me. Whether then it was I or they, so we proclaim and so you have come to believe. (1 Corinthians 15:1-11)

**Alleluia:** In You, O Lord, have I hoped that I may not be put to shame for ever.

*verse:* Be a protector unto me, O God, and a house of refuge to save me.

*verse:* You will bless the crown of the year with Your goodness.

*verse*: Blessed is the man who fears the Lord; he shall delight exceedingly in His commandments.

### Gospel: Matthew 19:16-26

At that time, a young man came to Jesus and said, "Teacher, what good deed must I do to have eternal life?" And he said to him, "Why do you ask me about what is good? There is only one who is good. If you wish to enter into life, keep the commandments." He said to him, "Which ones?" And Jesus said, "You shall not murder; You shall not commit adultery; You shall not steal; You shall not bear false witness; Honor your father and mother; also, You shall love your neighbor as yourself." The young man said to him, "I have kept all these; what do I still lack?" Jesus said to him, "If you wish to be perfect, go, sell your possessions, and give the money to the poor, and you will have treasure in heaven: then come, follow me." When the young man heard this word, he went away grieving, for he had many possessions.

Then Jesus said to his disciples, "Truly I tell you, it will be hard for a rich person to enter the kingdom of heaven. Again I tell you, it is easier for a camel to go through the eye of a needle than for someone who is rich to enter the kingdom of God." When the disciples heard this, they were greatly astounded and said, "Then who can be saved?" But Jesus looked at them and said, "For mortals it is impossible, but for God all things are possible."

**Communion verse:** Praise the Lord from the heavens;\* praise Him in the highest.

Second verse: You will bless the crown of the year\* with Your goodness. Alleluia (x3)



### **HOLY MYSTERIES**

#### **CONFESSION:**

Weekdays: Before or after Liturgies or by appointment. Sundays: Before Liturgy

MARRIAGE. BAPTISM-CHRISMATION-**EUCHARIST, FUNERALS:** 

Arrangements with the Pastor

**ANOINTING OF THE SICK:** For emergencies call 403-249-4818, press 9

**DIVINE LITURGY INTENTIONS:** 

Arrangements with the office

#### **CLERGY & RELIGIOUS**

#### Pastor:

Fr. Greg Faryna Office:403-249-4818, ext. 201 Cell: 403-700-0882 FatherGreg@Protomartyr.ca

Pastor, St. Basil's Melkite Greek Catholic Church

> Fr. Ephrem Kardouh 1-514-224-1664 403-249-4818, ext. 302 emkardouh@amail.com Facebook: St Basils Melkite Greek Catholic Church Calgary

### PARISH OFFICE

**Office Administrator:** Linda Buck 403-249-4818, ext. 0 office@Protomartyr.ca

Sacramental Coordinator: coordinator@Protomartyr.ca

### HALL RENTAL INQUIRIES & MAINTENANCE

John Kowal 403-249-4818, ext. 207 maintenance@Protomartyr.ca

HALL & KITCHEN

403-249-4818, ext. 204





### SEPTEMBER 1 EPISTLE READERS

8:30 am: Vince Letwin 10:30 am: Glen Kulak 5:00 pm: Cynthia Tremblay

HOSTS/USHERS

8:30 am : Vince Letwin 10:30 am: Glen Kulak

ROSARY 10:00 am: Sebastien Bourdeau

ARK STORE: Siroishka

### SEPTEMBER 8

**EPISTLE READERS** 8:30 am: Paul Kyba

10:30 am: Greg and Stacey Bobyn

5:00 pm: Christine Knights

HOSTS/USHERS

8:30 am : Paul Kyba

10:30 am: Greg and Stacey Bobyn ROSARY 10:00 am: Donna Korchinkski

ARK STORE: Dwulit

### ANNOUNCEMENTS

Email coordinator@protomartyr.ca if you would like to receive St. Stephen's bulletin in your email.

Watch the movie Unplanned at this year's 40 Days for Life kickoff, happening at St. Michael Catholic Community (800 85 St. SW, Calgary) on Friday, Sept. 20 at 7 pm. If you missed its first week run in July, this is your chance to see this powerful pro-life movie. Tickets are \$10 each and can be purchased at instantmovietickets.com Proceeds will go to 40 Days for Life Calgary chapter. For more information, contact 40dayslife.calgary@gmail.com



Women of all ages, you are invited to:

### A Quiet, 24 Hour Away Retreat

Oct. 11<sup>th</sup>, 2019 6:30pm -Saturday Oct 12<sup>th</sup>, 2019 6:30pm Our Theme this year is:

### **Crossing Over through Change and Transition**

LOCATION: Camp Oselia, 53230 Range Rd 53, Fallis, AB.

COST: Before Sept 1, \$65. After Sept 1, \$75, all meals and snacks are included.

- Private rooms are available on a first come first serve basis, so register early to reserve yours!

- A Shuttle to and from camp will be available at a cost of \$15.00. Indicate this on your registration.

Retreat facilitator: Denise Laverdure-Sych

Questions? - Call 780-424-5496 or email education@edmontoneparchy.com

Register online at: https://bit.ly/2z8bJ7T or check the Eparchy Website: www.edmontoneparchy.com

to find the link. Registration deadline is Sept 30.



All Men! You are invited to attend the 4<sup>th</sup> annual: Called to be Holy - Men's Retreat/Conference

Nov. 1, 6:30 pm - Nov. 2, 4:30 pm, 2019

Our theme this year is "MAN ON A MISSION"

Now there are varieties of gifts, but the same Spirit; and there are varieties of services, but the same Lord; and there are varieties of activities, but it is the same God who activates all of them in everyone. To each is given the manifestation of the Spirit for the common good. (1 Cor 12:4-7)

LOCATION: Providence Renewal Centre 3005 - 119 St NW, Edmonton

COST: Before Oct 5 - \$60.00 - commute, \$110.00 - live in. After Oct 5 - \$70.00 - commute, \$120.00 - live in. Includes Saturday breakfast, lunch and all snacks. Optional Friday supper - \$20.00

Register online at: https://bit.ly/33DfqiC or find the link on the Eparchy of Edmonton Website. MORE INFORMATION: call: 780-424-5496 or email: education@edmontoneparchy.com.

Registration deadline is Oct 25, 2019. No late registrations will be accepted.



### Saturday September 28, 2019 5:00 pm to 8:00 pm

Ukraine Trip 2020 Fundraiser

You are encouraged to pre purchase tickets to guarantee a meal. (\$15 per plate)

"Will Call" for tickets purchased in advance will also be available for pickup at the event.

Who? Everyone is invited!

What? Traditional Ukrainian Food

Where? Varsity Community Centre 4303 varsity Drive NW

For more info:

403-835-7648 barvinokcalgary@gmail.com



September 8,15, and 22.



### Tryzub Ukrainian Dance Society

**is holding auditions at Tryzub studios on September 3rd, 2019. Junior Tryzub** (ages 13+) - doors open at 5:30 pm, auditions start at 6:00 pm

**Tryzub Ensemble** (ages 16+) - doors open at 7:00 pm, auditions start at 7:30 pm.

Tryzub School of Ukrainian Dance provides dance instruction for all ages from 4 years to adult. We are accepting online registration for our 2019 / 2020 dance year through our website <a href="https://www.tryzub.ca">www.tryzub.ca</a> We invite you to visit our studio Sept 23rd, 24th, and 26th and try a class

website <u>www.tryzub.ca</u> We invite you to visit our studio **Sept 23rd, 24th, and 26th** and try a class during our Open House / Bring a Friend week. 25% discount on second term fees for current Tryzub dancers who refer a friend (discount for friend too!)

Please contact Info@tryzub.ca for our class schedule or more information



# Beginners Ukrainian Language Classes for Adults and Teens

Where: St. Stephen Ukrainian Catholic Church (4903 – 45 Street SW, Calgary)

When: Wednesday evenings, 7:45-9:00 pm Commencing September 11, 2019

Higher Levels of Ukrainian classes also available [

For more information and to register: www.saintstephencalgary.ca/ ukrainian-language-classes.html



### The upcoming weekend September 6—8

### You Can Help Your Marriage!

- Do you feel alone?
- Are you frustrated or angry with each other?
- Do you argue ... or have you just stopped talking to each other?
- Does talking about it only make it worse?

**Retrouvaille** helps couples through difficult times in their marriages. This program has helped 10's of 1000's of couples experiencing difficulties in their marriage. For confidential information about or to register for an upcoming weekend call 403.879.7893 or

email: coordinator@retrouvaillecalgary.com or visit the web site at www.helpourmarriagecalgary.com



St. Basil Church is proud to announce the launch of its new Robotics & IT Club



dedicated to provide our children with a safe and rich environment to build, enhance and practice their IT and robotic skills through different types of activities.

**Time**: one session weekly each Saturday from 10:30 AM to 2:30 PM (Sep  $7^{th}$  – Sep  $28^{th}$ ) The course will extend over a month (16 hours) with a total of (4 sessions 4 hours each).

**Place:** The course will take place in the Knights of Columbus room.

**Age:** The age range for children eligible to participate is (9-13).

**Registration Fee:** The course cost is \$100 per child payed on registration.

**Delivery Language:** The course will be delivered in English by Logi Owl Content Creators Canada Inc., Dr. Sami Khiami.

**Registration:** Register your child with Sami Khiami. To reserve your seat send a message to **403-8639123** with the name of your child, contact number and email.

All are welcome! Bring a friend. Registration is on first come first serve. Limited seats are available



## ST. STEPHEN'S

### YKAZJVII SUNDAY, SEPTEMBER 22, 2019

### ST. STEPHEN'S CULTURAL CENTER

4903 – 45 Street SW, Calgary BUFFET LUNCH at NOON (After 10:30 AM Liturgy)

Chicken, Potatoes, Vegetables, Salad, Buns & Butter, Pie, Coffee & Tea.

TICKETS Adults: \$15— Children (6–12 Yrs): \$5 Children (Under 6 Yrs): FREE

### For tickets or information contact

Ambrose Comchi: 403-862-3269 <a href="mailto:awc@shaw.ca">awc@shaw.ca</a>
Harry Kozicki: 403-238-1774 <a href="mailto:kozickis@shaw.ca">kozickis@shaw.ca</a>
Linda Buck: 403-249-4818 (Ext. 0; Parish Office) (Linda can accept payment by e-transfer or credit card)



# **UCWLC**

Reminder of upcoming meeting on Thursday, September 5 at 7:00 pm. Volunteers needed for Praznyk dinner on Sep 22. Sign up sheets are posted in the atrium



### Sunday, September 1: 12<sup>th</sup> SUNDAY AFTER PENTECOST

- \*8:30am- blessings in memory of the repose of the soul of + Anna Borys
- 10:30am- blessings for the repose of the soul of + Andrij Harafymowycz
- ❖ 5:00pm for the intentions and needs of all parishioners

### Monday, September 2:

❖ NO DIVINE LITURGY

### Tuesday, September 3:

❖ NO DIVINE LITURGY

### Wednesday, September 4:

 9:00am – blessings for the repose of the soul of + Tony Makarchuk

### Thursday, September 5:

 9:00am - for prayers and blessings for Marge, Stan and Owerko family

### Friday, September 6:

10:00am at Westview - for the intentions and needs of all parishioners

### Saturday, September 7:

 9:00am – for the intentions and needs of all parishioners

# Sunday, September 8: NATIVITY OF THE MOTHER OF GOD

- 8:30am- blessings in memory of the repose of the soul of + Joseph Borys
- 10:30am- for blessings for the members and families of our choir for continued joy in your musical journey
- 5:00pm for the intentions and needs of all parishioners

## SEPTEMBER 2019

SEPTEMBER 2019					10.60		
SUNDAY	MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY	SATURDAY	
1 LITURGICAL NEW YEAR  ◆ 8:30 Divine Liturgy  ◆ 10:30am Divine Liturgy  ◆ 5:00 pm Divine Liturgy  **No Sunday School	OFFICE IS CLOSED	3	<ul> <li>4 9:00 am Divine Liturgy</li> <li>↑ 7:00 pm Property Management Mtg</li> </ul>	<ul> <li>5   </li> <li>◆ 9:00 am Divine Liturgy</li> <li>◆ 7:00 pm KofC Mtg</li> <li>◆ 7:00 pm UCWLC General Mtg</li> </ul>	• 10:00 am Divine Liturgy at West View Lodge	7 ◆ 9:00 am Divine Liturgy	
8 NATIVITY OF THE THEOTOKOS  ◆ 8:30 Divine Liturgy  • 10:30am Divine Liturgy  • 5:00 pm Divine Liturgy	<ul> <li>9:00 am Icon Painting Open Studio</li> <li>7:00 pm All that Glitters Mtg</li> <li>7:00 pm Finance Committee Mtg</li> </ul>	• 6:00 pm Ukrainian Language Class • 7:00 pm PPC Mtg	• 9:00 am Divine Liturgy • 6:00 pm Ukrainian Language class for Beginners	• 9:00 am Divine Liturgy • 10:00 am Bible Study • 7:00 pm Design Committee Mtg	• 10:00 am Divine Liturgy at West View Lodge • 7:00 pm Exaltation of the Holy Cross Festal Liturgy	14 EXALTATION OF THE HOLY CROSS ◆ 9:00 am Divine Liturgy	



# WOVEN A Retreat for Teen Girls (13-18), Sept 20-22, 2019

Girls aged 13-18 are invited to explore what it means to be a young woman living according to the Eastern Christian faith in the modern world. We will discuss self-identity, emotions, social media, relationships, and more! There will also be socializing, crafts, outdoor activities & fantastic food! Where? Camp Oselia (53230 Range Rd 53, Fallis, AB on Wabamun Lake)

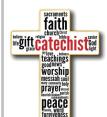
How much? Before Sept. 1 - \$50, after Sept. 1 - \$60. Remainder of cost will be subsidized. Ride? Yes! Call us and we can make arrangements 780-424-5496

Other Questions? Call 780-424-5496

Register online at: https://bit.ly/2KxWAD4 or find the link at: www.eeparchy.com. For more information on *Woven*, check out https://www.woveninhislove.org.

# **CATECHIST WORKSHOP**

### Oct 1, 2019 5:30 – 9:00 pm.



WHO SHOULD ATTEND? All those who are working throughout the Edmonton Eparchy, teaching children or adults, or those who might like to begin teaching.

This will be an evening of professional development, spiritual growth and networking with other catechists. Theme for the workshop:

# "Baptized and Sent: The Church of Christ on Mission in the World"

is the theme chosen by Pope Francis for the Extraordinary Mission Month October 2019. We will look at ways of reinvigorating our own sense of responsibility for proclaiming the Gospel with new enthusiasm and passing that enthusiasm to others.

LOCATION: 9645-108 Ave, Edmonton. Those at a distance are welcome to join us online.

Please contact us and we can set it up either by phone 780-424-5496 or email: education@edmontoneparchy.com<u>Register by</u>

<u>Sept. 27</u> at Eventbrite: <u>https://bit.ly/2H97CwJ</u> or find the link on the Edmonton Eparchy website. **COST:** \$10 - will be charged to your parish after your attendance at the workshop.





# BIBLE STUDY

Fr. Greg will be leading us in studying 1st Corinthians. The classes will be on Thursday mornings starting Sept. 12th - Nov. 14th @ 10:00 AM (following 9:00 AM Divine Liturgy)

Please bring your bible. No monetary charge for the classes.

# How Do I Live as a Christian in the Midst of a Pagan Culture?

If you page through Paul's first letter to the Corinthians, you will see that he addresses many of the same topics that appear in the news headlines today: scandals, promiscuity, debates and controversies, and issues related to prosperity versus poverty. Clearly the struggles faced by the early Christians are in many ways similar to our own. Paul's messages to the Corinthians regarding division, immorality, persecution, and other trials offer much--needed wisdom for our own time. The First Corinthians: The Church and the Christian Community study explores the key elements of the gospel message that Paul introduced to a new and growing Church.

In this 11-part program, presenter Tim Gray examines Paul's advice for living an authentic Christian life in a pagan culture, as well as his teachings about the nature of grace, the Church as the body of Christ, and the most powerful gift of all—the Eucharist.